

Ansuchen um Umschreibung der Lizenz zur Führung eines gastgewerbli. Betriebes *Richiesta di trascrizione della licenza per la conduzione di un esercizio pubblico*

Gastgewerbeordnung
Landesgesetz Nr. 58 vom 14.12.1988

Norme in materia di esercizi pubblici
Legge provinciale 14.12.1988, n. 58

Der/Die Unterfertigte <i>Il/La sottoscritto/a</i>		geboren am <i>nato/a il</i>	
in <i>a</i>		wohnhaft in (PLZ, Ort) <i>residente a (CAP, luogo)</i>	
Straße, Nr. <i>via, n.</i>		Telefonnummer <i>recapito telefono</i>	
in seiner Eigenschaft als gesetzlicher Vertreter der Firma <i>in qualità di legale rappresentante della ditta</i>			
mit Rechtssitz in <i>con sede a</i>		Straße, Nr. <i>via, n.</i>	
Steuernummer <i>codice fiscale</i>		MwSt.-Nr. <i>partita IVA</i>	

ersucht – chiede

um die Umschreibung der Betriebserlaubnis Nr. ausgestellt von der Gemeinde Gais am
la trascrizione della licenza. N. rilasciata dal Comune di Gais il
lautend auf den Lizenzinhaber, Herrn/Frau
a nome del proprietario, signor/a
zur Führung des gastgewerblichen Betriebes
per la conduzione dell'esercizio pubblico con denominazione
in Gais, (Straße, Nr.) aufgrund des
sito a Gais, (via, n.) *in seguito al*

- Betriebskaufvertrages vom
contratto di compravendita del
- Betriebspachtvertrages vom
contratto d'affitto d'azienda del
- Gesellschaftsvertrages vom
atto costitutivo di società del
- Anderes:
altro:
- Als Geschäftsführer wird Herr/Frau
Come preposto viene nominato/a il/la sig./ra
geboren am in
nato/a il a
wohnhaft in ernannt.
residente a

Der/die Gesuchsteller/in – il/la richiedente

Gais, am/li

Anlagen:

- Originale Ermächtigung des vorherigen Inhabers
- Vom Notar (mit italienischem Rechtssitz) beglaubigter und registrierter Kauf-, Miet-, Leih- oder Pachtvertrag *oder*
Originale Bestätigung vom Notar (mit italienischem Rechtssitz) mit Ablichtung des Vertrages
- Ersatzerklärung – Befähigungsnachweis zur Führung von gastgewerblichen Betrieben (ausgenommen Vereinswirtschaft)
- Ersatzerklärung des Notariatsaktes betreffend „Antimafia“
- Erklärung anstelle von Bescheinigungen
- Wenn Gesellschaft: Abschrift des Gründungsvertrages
- Bevollmächtigung des Geschäftsführers (falls ernannt)
- Erklärung des Geschäftsführers, dass er nicht Lizenzinhaber bzw. bei keinem anderen Gastbetrieb als Geschäftsführer fungiert
- Registrierung im Lebensmittelbereich - SUAP-Meldung
- Kopie der Einzahlungsbestätigung für die Registrierung an den Gesundheitsbezirk von Bruneck (20 Euro)

- 1 Stempelmarke zu € 16,00 für die auszustellende Lizenz
- Plan der Betriebsräume
- Gültiger Personalausweis

Allegati:

- Licenza originale del titolare precedente
- Contratto d'affitto o di compravendita autenticato e registrato dal notaio (con sede legale italiana) *oppure*
dichiarazione originale del notaio (con sede legale italiana) con copia del contratto
- Dichiarazione sostitutiva – certificato di qualificazione per la conduzione di un esercizio pubblico (eccetto spaccio interno)
- Dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà (antimafia)
- Dichiarazione sostitutiva di certificazioni
- Se società: copia atto costitutivo di società
- Delega di preposto (in caso di nomina)
- Dichiarazione del preposto che non è titolare di licenza né preposto alla gestione in un altro esercizio pubblico

- Registrazione aziende alimentari - SUAP
- Fotocopia della ricevuta del versamento per spese per la registrazione effettuato al Comprensorio sanitario di Brunico (20 Euro)
- 1 marca da bollo da € 16,00 per la licenza da rilasciare

- Planimetria dei locali aziendali
- Carta d'identità valida